



Határozatok Tára

A Törvényszék (ötödik tanács) 2023. szeptember 13-i ítélete – Synesis kontra Tanács

(T-97/21. és T-215/22. sz. ügyek)¹

„Közös kül- és biztonságpolitika – A fehéroroszországi helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedések – A pénzeszközök befagyasztása – A felperes nevének az érintett személyek, szervezetek és szervek jegyzékeibe történő felvétele és a jegyzékekben való további szerepeltetése – Mérlegelési hiba”

1. *Európai Unió – Az intézmények jogi aktusai jogszerűségének bírósági felülvizsgálata – Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedések – A fehéroroszországi helyzetre tekintettel egyes személyek és szervezetek pénzeszközeinek befagyasztása – A felülvizsgálat terjedelme – Az Unió illetékes hatóságának azon kötelezettsége, hogy vitatás esetén bizonyítsa az érintett személyekkel vagy szervezetekkel szemben figyelembe vett indokok megalapozottságát*

(Az Európai Unió Alapjogi Chartája, 47. cikk; a (KKBP) 2020/2130, a (KKBP) 2021/353 és a (KKBP) 2022/307 határozattal módosított 2012/642/KKBP tanácsi határozat, melléklet; 765/2006, 2020/2129, 2021/339 és 2022/300 tanácsi rendelet, melléklet)

(lásd: 35–39., 42. pont)

2. *Európai Unió – Az intézmények jogi aktusai jogszerűségének bírósági felülvizsgálata – Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedések – A felülvizsgálat terjedelme – A korlátozó intézkedésekkel érintett személy által mentő bizonyítékként közölt elem – Bennfoglaltság*

(EUMSZ 275. cikk, második bekezdés; a (KKBP) 2020/2130, a (KKBP) 2021/353 és a (KKBP) 2022/307 határozattal módosított 2012/642/KKBP tanácsi határozat, melléklet; 765/2006, 2020/2129, 2021/339 és 2022/300 tanácsi rendelet, melléklet)

(lásd: 40., 55. pont)

3. *Közös kül- és biztonságpolitika – Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedések – A korlátozó intézkedések elfogadásának feltételei – Olyan személyek, szervezetek vagy szervek, akik vagy amelyek felelősek súlyos emberi jogi jogsértésekért, a civil társadalom vagy a demokratikus ellenzék elnyomásáért, illetve akiknek vagy amelyeknek a tevékenységei aláássák a demokráciát vagy a jogállamiságot – Ellenbizonyítás – Hiány – Mérlegelési hiba – Hiány*

¹ HL C 148., 2021.4.26.

(a (KKBP) 2020/2130, a (KKBP) 2021/353 és a (KKBP) 2022/307 határozattal módosított 2012/642/KKBP tanácsi határozat, 4. cikk, (1) bekezdés, a) pont és melléklet; 765/2006 tanácsi rendelet, 2. cikk, (4) bekezdés, 2020/2129, 2021/339 és 2022/300 tanácsi rendelet, melléklet)

(lásd: 52., 53., 66–70., 74–77., 80–86. pont)

4. *Európai Unió – Az intézmények jogi aktusai jogszerűségének bírósági felülvizsgálata – Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedések – A fehéroroszországi helyzetre tekintettel egyes személyek és szervezetek pénzeszközeinek befagyasztása – A felülvizsgálat terjedelme – A felperesnek a megtámadott határozat mellékletét képező listára a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomásáért való felelőssége miatt történő felvétele – A nyilvánosság számára hozzáférhető dokumentumok – Bizonyító erő*

(a (KKBP) 2020/2130, a (KKBP) 2021/353 és a (KKBP) 2022/307 határozattal módosított 2012/642/KKBP tanácsi határozat, 4. cikk, (1) bekezdés, a) pont és melléklet; 765/2006 tanácsi rendelet, 2. cikk, (4) bekezdés, 2020/2129, 2021/339 és 2022/300 tanácsi rendelet, melléklet)

(lásd: 58–64. pont)

5. *Közös kül- és biztonságpolitika – Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedések – A korlátozó intézkedések elfogadásának feltételei – A Lukasenka-rezsimből hasznot húzó vagy azt támogató természetes és jogi személyek, szervezetek és szervek – Ellenbizonyítás – Hiány – Mérlegelési hiba – Hiány*

(a (KKBP) 2020/2130, a (KKBP) 2021/353 és a (KKBP) 2022/307 határozattal módosított 2012/642/KKBP tanácsi határozat, 4. cikk, (1) bekezdés, b) pont és melléklet; 765/2006 tanácsi rendelet, 2. cikk, (5) bekezdés, 2020/2129, 2021/339 és 2022/300 tanácsi rendelet, melléklet)

(lásd: 88., 91–96. pont)

6. *Európai Unió – Az intézmények jogi aktusai jogszerűségének bírósági felülvizsgálata – Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedések – A felülvizsgálat terjedelme – A jogszerűségnek a határozat elfogadásakor rendelkezésre álló információk alapján történő megítélése*

(a (KKBP) 2020/2130, a (KKBP) 2021/353 és a (KKBP) 2022/307 határozattal módosított 2012/642/KKBP tanácsi határozat, melléklet; 765/2006, 2020/2129, 2021/339 és 2022/300 tanácsi rendelet, melléklet)

(lásd: 98. pont)

Rendelkező rész

- 1) A Törvényszék a T-97/15. és a T-215/15. sz. ügyet ítélethozatal céljából egyesíti.

- 2) A Törvényszék a kereseteket elutasítja.
- 3) A Törvényszék a Synesis TAA-t kötelezi a saját költségeinek viselésén felül az Európai Unió Tanácsa részéről felmerült költségek viselésére.